



Cambridge International Examinations
Cambridge Ordinary Level

GERMAN

3025/01

Paper 1 Translation and Composition

October/November 2016

1 hour 30 minutes

Additional Materials: Answer Booklet/Paper

READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

If you have been given an Answer Booklet, follow the instructions on the front cover of the Booklet.

Write your Centre number, candidate number and name on all the work you hand in.

Write in dark blue or black pen.

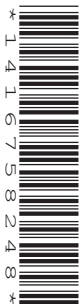
Do not use staples, paper clips, glue or correction fluid.

DO NOT WRITE IN ANY BARCODES.

Answer any **two** questions.

At the end of the examination, fasten all your work securely together.

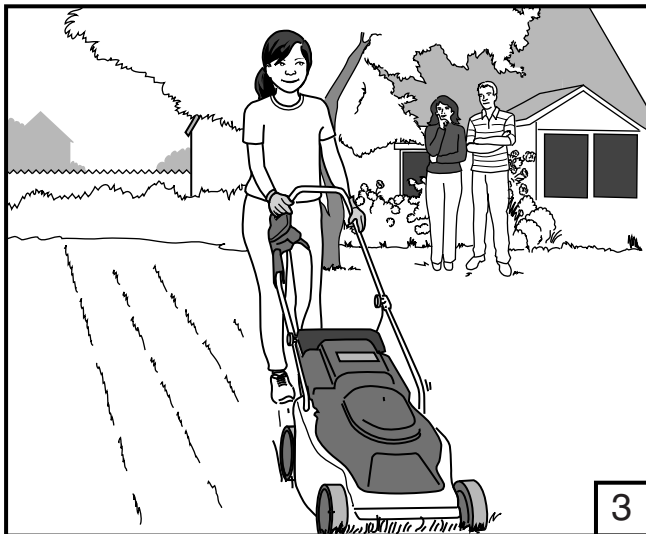
The number of marks is given in brackets [] at the end of each question or part question.



This document consists of **3** printed pages and **1** blank page.

Answer **two** questions only.

- 1 Schreiben Sie auf **Deutsch** einen Aufsatz von **nicht mehr als 140–150 Wörtern** über die Bildergeschichte, die Sie unten sehen. [30]



2 Schreiben Sie **auf Deutsch** einen Aufsatz von **nicht mehr als 140–150 Wörtern** über **eines** der folgenden Themen:

- (a) Sie haben einem Freund/einer Freundin geholfen. Schreiben Sie in Ihr **Tagebuch**, wie das war. Erwähnen Sie:
- was für ein Freund/eine Freundin das war
 - was sein/ihr Problem war
 - die Lösung, die Sie vorgeschlagen haben
 - wie Ihr Freund/Ihre Freundin reagiert hat, und warum
 - was am Ende passiert ist
- (b) Sie wollen Geld sammeln, um Menschen zu helfen. Sie **besprechen** Ihre Idee mit Freunden. Was sind die Argumente? Erwähnen Sie:
- wofür Sie Geld sammeln wollen/wem Sie helfen wollen
 - was Sie machen wollen, um Geld zu sammeln
 - was Ihre Freunde denken
 - wer dafür und wer dagegen ist, und warum
 - welchen Kompromiss Sie finden
- (c) Schreiben Sie einen **Bericht** für Ihren Blog über ein neues Videospiel, das Sie getestet haben. Erwähnen Sie:
- welches Videospiel es ist
 - wo Sie zuerst von dem Spiel gehört haben
 - was gut/nicht gut ist, und warum
 - wer der typische Spieler für dieses Videospiel ist
 - andere Spiele, die Sie auch kennen

[30]

3 Übersetzen Sie ins **Deutsche**:

In the summer, Uwe went on holiday in Spain. He stayed in a beautiful hotel near the coast. He wasn't on his own – two of his friends were also there.

On a Saturday, Uwe went with his friends to a disco in the village. They liked the music although they didn't know all of the songs. They danced a lot and went home very late.

The next day, Uwe wanted to go swimming in the sea. The friends wanted to meet on the beach. When Uwe woke up he noticed that he couldn't hear well. His ears hurt.

Uwe was ill. What should he do? Uwe's Spanish was bad and he didn't know what he should say to the doctor. He took a taxi to the hospital and went in.

There he found a nurse who had learned German at school. That was fantastic! The nice nurse helped – she explained everything. Uwe got well again quickly.

[30]

BLANK PAGE

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced online in the Cambridge International Examinations Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download at www.cie.org.uk after the live examination series.

Cambridge International Examinations is part of the Cambridge Assessment Group. Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.